



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENINO - SÜDTIROL

PROCESSO VERBALE

della seduta n. 61 DEL 14 MAGGIO 2013

PRESIDENZA

PRESIDENTE ROSA ZELGER THALER
VICE PRESIDENTE MARCO DEPAOLI

SEGRETARI QUESTORI CONSIGLIERE MUNTER

LEGISLATURA XIV[^]

ARGOMENTI TRATTATI

MOZIONE N. 45, presentata dai Consiglieri regionali Egger, Leitner, Mair, Tinkhauser, Stocker Sigmar, Heiss, Dello Sbarba e Bombarda, per impegnare la Giunta regionale ad adoperarsi con ogni mezzo possibile contro il potenziamento ed ampliamento del parcheggio per TIR progettato dall'A22 sull'area dell'ex Sadobre nella Alta Val d'Isarco - **continuazione** (*respinta*);

MOZIONE N. 67, presentata dai Consiglieri regionali Penasa, Savoi, Artioli, Paternoster e Civettini, per impegnare la Giunta regionale a riattivarsi affinché l'assegno previsto dalla legge regionale 21 luglio 1991, n. 13 sia erogato anche ai combattenti e reduci che hanno oltrepassato gli ottantaquattro anni che di fatto non beneficiano più di tale integrazione (*respinta*);

MOZIONE N. 40, presentata dai Consiglieri regionali Zeni, Bizzo, Civico, Cogo, Dorigatti, Ferrari, Kessler, Nardelli, Pacher e Tommasini, per impegnare la Giunta regionale ad esercitare ogni utile pressione sul Governo, affinché si faccia promotore di un'azione diplomatica volta a favorire l'inclusione della Regione Trentino-Alto Adige e delle due Province autonome di Trento e di Bolzano nella macroregione danubiana (*rinvia la trattazione*);

VOTO N. 16, presentato dai Consiglieri regionali Dominici, Ottobre, Cogo, Ferrari e Zanon, per sollecitare il Governo, affinché venga presentato un decreto-legge per il riconoscimento di almeno due anni di copertura previdenziale figurativa per ogni figlio, di compensazione per il lavoro di educazione e di cura svolto e per aver abbandonato il proprio posto di lavoro (*approvato*);

VOTO N. 17, presentato dai Consiglieri regionali Heiss, Dello Sbarba, Bombarda, Pichler (Rolle) e Laimer, per sollecitare il Governo e il Parlamento, affinché si oppongano con tutti i mezzi politici e giuridici alla decisione della Slovenia di prorogare fino al 2043 la durata di esercizio della centrale nucleare di Krško (*approvato*);

VOTO N. 18, presentato dai Consiglieri regionali Schuler, Depaoli, Pichler (Rolle), Anderle e Noggler, per sollecitare il Parlamento ad adottare i provvedimenti normativi del caso o ad incaricare il Governo, affinché sia modificato l'articolo 117 del Codice della Strada, stabilendo che, nel primo anno dopo il conseguimento della patente di guida, ai neopatentati sia permesso di guidare gli autoveicoli che superano un determinato rapporto potenza/peso, solo nel caso in cui abbiano a fianco una persona con esperienza di guida almeno decennale (*approvato*);

MOZIONE N. 50, presentata dai Consiglieri regionali Morandini, Borga, Viola, Delladio e Leonardi, affinché il Presidente del Consiglio regionale e l'Ufficio di Presidenza si adoperino, unitamente al Presidente della Regione, presso le competenti Istituzioni nazionali, Capo dello Stato e Presidente del Consiglio dei Ministri, affinché possa essere chiesta alle Autorità statunitensi una revisione del processo che ha condannato all'ergastolo Enrico Forti
(*approvata*);

MOZIONE N. 51, presentata dai Consiglieri regionali Dominici, Ottobre e Paternoster, affinché il Consiglio regionale impegni la Giunta regionale a garantire un rappresentante appartenente alla minoranza linguistica ladina fra i Segretari Questori dell'Ufficio di Presidenza del Consiglio regionale
(*rinviata la trattazione*);

INTERROGAZIONE N. 117 A RISPOSTA ORALE, presentata dalla Consigliera regionale Klotz, per sapere se il geom. Silvano Grisenti, condannato con sentenza della Corte d'Appello di Trento ad un anno e mezzo di detenzione per truffa, corruzione e concussione, lavora nella Segreteria della Giunta regionale, se gli è stato creato un nuovo ufficio, quali sono le mansioni al lui attribuite e i risultati finora raggiunti e quali ripercussioni avrà la citata sentenza sul suo impiego presso la Regione
(*svolta*);

MOZIONE N. 53, presentata dai Consiglieri regionali Paternoster, Penasa, Artioli, Savoi, Filippin, Casna e Civettini, affinché la Giunta regionale si faccia promotrice di iniziative legislative volte a incrementare la quota di posizioni lavorative a tempo parziale del personale dei Comuni, con una chiara e ragionevole definizione degli orari standard del part-time fra un minimo di quattordici ed un massimo di ventidue ore settimanali
(*approvata*);

MOZIONE N. 54, presentata dai Consiglieri regionali Dello Sbarba, Heiss e Bombarda, affinché la Regione dismetta immediatamente le proprie quote di partecipazione nella società Air Alps, uscendo definitivamente dalla compagnia aerea
(*approvata*).

Il giorno 14 maggio 2013 alle ore 10.02, il Consiglio regionale del Trentino-Alto Adige/Südtirol si riunisce nella sede di Bolzano, Piazza Silvius Magnago, 6, per esaminare gli argomenti posti all'ordine del giorno, prot. n. 1056/2013/Cons. reg.

Presiede la Presidente Zelger Thaler, assistita dal Segretario questore Munter.

La Presidente comunica che hanno giustificato la loro assenza i consiglieri Anderle (pomeriggio), Civico, Mair, Mussner, Pardeller, Rudari (pomeriggio), Seppi, Vezzali (mattino), Widmann (pomeriggio) e Zanon (pomeriggio).

Il Segretario Questore Munter dà lettura del processo verbale della seduta n. 60 del 23 aprile 2013, che si considera approvato ai sensi del secondo comma dell'art. 41 del Regolamento.

La Presidente comunica:

In data 9 maggio 2013 è stato presentato da parte della Giunta regionale il disegno di legge n. 60: Modifica di leggi regionali in materia di previdenza integrativa.

Con nota pervenuta in data 30 aprile 2013 le Consigliere regionali Elena Artioli e Franca Penasa hanno comunicato di costituire, con decorrenza 1° maggio 2013, il Gruppo consiliare "Team Autonomie", designando quale Capogruppo la Consigliera Penasa.

Con nota di data 5 maggio 2013, pervenuta il 7 maggio 2013, i Consiglieri regionali Mario Casna, Claudio Civettini, Luca Paternoster e Alessandro Savoi hanno comunicato che il nuovo Capogruppo del gruppo consiliare "Lega Nord" a decorrere dal 1° maggio 2013 è il Consigliere Claudio Civettini.

Sono pervenute le seguenti interrogazioni a risposta scritta:

- n. 212**, presentata in data 30 aprile 2013, dal Consigliere regionale Alessandro Urzì, per sapere sulla base di quale presupposto giuridico una ordinaria corrispondenza fra la Casa di Riposo San Paolo di Appiano e l'Associazione provinciale delle professioni sociali con sede a Bolzano che si è attivata in nome e per conto di una dipendente della Casa di Riposo stessa debba essere tenuta attraverso uno studio legale e con quale conseguente aggravio in termini economici e se, da dicembre 2012, sia stato assunto presso detta Casa di Riposo personale sprovvisto di patentino di bilinguismo;
- n. 213**, presentata in data 30 aprile 2013, dal Consigliere regionale Giorgio Leonardi, per avere informazioni dettagliate sul numero dei transiti annui di mezzi pesanti e di autovetture dal 2008 ad oggi lungo l'intera rete della Autostrada del Brennero e per sapere a quanto ammonta la somma incassata per i pedaggi, per ogni singolo anno dal 2008 ad oggi;
- n. 214**, presentata in data 8 maggio 2013, dal Consigliere regionale Alessandro Urzì per chiedere quale sia la ragione morale per cui la

Regione ha ritenuto di accostare il suo nome all'iniziativa organizzata per il 15 maggio prossimo nella quale sono invitati a svolgere un ruolo da protagonista degli ex terroristi e se la Regione non intenda ritirare ogni forma di adesione ufficiale a tale iniziativa chiamata a riabilitare in una cornice di puro revisionismo storico il terrorismo separatista, attraverso la sola voce della difesa, senza darne alcuna alle sofferenze e alle storie delle vittime.

È stata data risposta alle interrogazioni n. 100, 154, 193, 201, 202, 211 e 213. Il testo delle interrogazioni medesime e le relative risposte scritte formano parte integrante del resoconto stenografico della presente seduta.

La Presidente riprende la trattazione del primo punto iscritto all'ordine del giorno, che era stata sospesa nella seduta del Consiglio del 13 novembre 2012:

n. 1

MOZIONE N. 45, presentata dai Consiglieri regionali Egger, Leitner, Mair, Tinkhauser, Stocker Sigmar, Heiss, Dello Sbarba e Bombarda, per impegnare la Giunta regionale ad adoperarsi con ogni mezzo possibile contro il potenziamento ed ampliamento del parcheggio per TIR progettato dall'A22 sull'area dell'ex Sadobre nella Alta Val d'Isarco – continuazione.

La Presidente concede la parola al vice Presidente della Regione Durnwalder e per la replica al consigliere Egger.

In sede di dichiarazioni di voto intervengono i consiglieri Eccher, Heiss, Klotz, Pöder, Civettini, Leitner, Urzì, che chiede che la votazione del documento avvenga per parti separate, e Penasa.

Per fatto personale interviene il consigliere Eccher.

Come richiesto, la Presidente pone in votazione la Mozione per parti separate.

La parte premessuale, posta in votazione, risulta respinta a maggioranza per alzata di mano.

I tre punti del dispositivo, posti in votazioni distinte, risultano rispettivamente respinti a maggioranza per alzata di mano.

La Presidente comunica che la trattazione del terzo punto dell'ordine del giorno è rinviata su richiesta dei proponenti, quindi pone in trattazione il secondo punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 2

MOZIONE N. 67, presentata dai Consiglieri regionali Penasa, Savoï, Artioli, Paternoster e Civettini, per impegnare la Giunta regionale a riattivarsi affinché l'assegno previsto dalla legge

regionale 21 luglio 1991, n. 13 sia erogato anche ai combattenti e reduci che hanno oltrepassato gli ottantaquattro anni che di fatto non beneficiano più di tale integrazione.

La consigliera Penasa legge e illustra la Mozione.

Assume la Presidenza il vice Presidente Depaoli.

Sull'argomento interviene il consigliere Morandini.

Alle ore 11.19 il vice Presidente sospende la seduta per cinque minuti a causa di problemi tecnici dell'impianto audio dell'aula.

La seduta riprende alle ore 11.25.

Il vice Presidente Depaoli sulla Mozione n. 67 concede la parola all'assessora Stocker.

Riassume la Presidenza la Presidente Zelger, che concede la parola alla consigliera Penasa per la replica.

In sede di dichiarazione di voto intervengono i consiglieri Morandini, Civettini, Casna in dissenso con il suo gruppo e Baumgartner.

Posta in votazione, la Mozione n. 67 risulta respinta a maggioranza per alzata di mano.

La Presidente pone in trattazione il quarto punto iscritto all'ordine del giorno

n. 4

VOTO N. 16, presentato dai Consiglieri regionali Dominici, Ottobre, Cogo, Ferrari e Zanon, per sollecitare il Governo, affinché venga presentato un decreto-legge per il riconoscimento di almeno due anni di copertura previdenziale figurativa per ogni figlio, di compensazione per il lavoro di educazione e di cura svolto e per aver abbandonato il proprio posto di lavoro

e concede la parola alla consigliera Dominici per la lettura del documento.

In sede di dibattito intervengono i consiglieri Morandini e Casna.

Assume la Presidenza il vice Presidente Depaoli, che concede la parola alla consigliera Penasa.

Riassume la Presidenza la Presidente Zelger, che concede la parola alle consigliere Klotz, Cogo e Hochgruber Kuenzer, all'assessora Stocker e alla consigliera Dominici per la replica.

In sede di dichiarazioni di voto intervengono i consiglieri Filippin, Civettini che dichiara di non partecipare al voto, Penasa, Ferrari, Morandini e Casna.

Durante l'intervento del consigliere Morandini, il vice Presidente Depaoli ha assunto brevemente la Presidenza.

Posto in votazione, il Voto n. 16 è approvato a maggioranza per alzata di mano.

Alle ore 12.56, la Presidente sospende la seduta, aggiornandola alle ore 15.00.

La seduta riprende alle ore 15.03.

Effettuato l'appello dei presenti, la Presidente Zelger pone in discussione il quinto punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 5

VOTO N. 17, presentato dai Consiglieri regionali Heiss, Dello Sbarba, Bombarda, Pichler (Rolle) e Laimer, per sollecitare il Governo e il Parlamento, affinché si oppongano con tutti i mezzi politici e giuridici alla decisione della Slovenia di prorogare fino al 2043 la durata di esercizio della centrale nucleare di Krško.

Il consigliere Heiss legge ed illustra il Voto.

Sull'argomento intervengono i consiglieri Leitner, Casna e il Presidente della Regione Pacher.

Replica il consigliere Heiss.

In sede di dichiarazioni di voto intervengono i consiglieri Civettini, Penasa, Filippin, Klotz e Eccher.

Posto in votazione, il Voto n. 17 è approvato a maggioranza per alzata di mano.

La Presidente pone in trattazione il sesto punto iscritto all'ordine del giorno.

n. 6

VOTO N. 18, presentato dai Consiglieri regionali Schuler, Depaoli, Pichler (Rolle), Anderle e Noggler, per sollecitare il Parlamento ad adottare i provvedimenti normativi del caso o ad incaricare il Governo, affinché sia modificato l'articolo 117 del Codice della Strada, stabilendo che, nel primo anno dopo il conseguimento della patente di guida, ai neopatentati sia permesso di guidare

gli autoveicoli che superano un determinato rapporto potenza/peso, solo nel caso in cui abbiano a fianco una persona con esperienza di guida almeno decennale.

Il consigliere Schuler legge il Voto.

Assume la Presidenza il vice Presidente Depaoli.

Sull'argomento interviene il consigliere Civettini.

In sede di dichiarazioni di voto intervengono i consiglieri Casna e Knoll.

Posto in votazione, il Voto n. 18 risulta approvato a maggioranza per alzata di mano.

Il vice Presidente Depaoli pone in discussione il settimo punto iscritto all'ordine del giorno

n. 7

MOZIONE N. 50, presentata dai Consiglieri regionali Morandini, Borga, Viola, Delladio e Leonardi, affinché il Presidente del Consiglio regionale e l'Ufficio di Presidenza si adoperino, unitamente al Presidente della Regione, presso le competenti Istituzioni nazionali, Capo dello Stato e Presidente del Consiglio dei Ministri, affinché possa essere chiesta alle Autorità statunitensi una revisione del processo che ha condannato all'ergastolo Enrico Forti

e concede la parola al consigliere Morandini per la lettura e l'illustrazione del documento.

Sull'argomento intervengono i consiglieri Civettini, Klotz, Sembenotti e Vezzali.

Replica il consigliere Morandini.

In sede di dichiarazioni di voto interviene il consigliere Knoll.

Posta in votazione, la Mozione n. 50 è approvata all'unanimità.

Il Presidente comunica che i presentatori hanno chiesto il rinvio della trattazione della mozione n. 51, iscritta all'ottavo punto dell'ordine del giorno.

Si passa alla trattazione del nono punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 9

INTERROGAZIONE N. 117 A RISPOSTA ORALE, presentata dalla Consigliera regionale Klotz, per sapere se il geom. Silvano Grisenti, condannato con sentenza della Corte d'Appello di

Trento ad un anno e mezzo di detenzione per truffa, corruzione e concussione, lavora nella Segreteria della Giunta regionale, se gli è stato creato un nuovo ufficio, quali sono le mansioni al lui attribuite e i risultati finora raggiunti e quali ripercussioni avrà la citata sentenza sul suo impiego presso la Regione;

La consigliera Klotz legge il testo dell'interrogazione.

Risponde il Presidente della Regione Pacher.

Replica la consigliera Klotz.

Viene posto in trattazione il decimo punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 10

MOZIONE N. 53, presentata dai Consiglieri regionali Paternoster, Penasa, Artioli, Savoi, Filippin, Casna e Civettini, affinché la Giunta regionale si faccia promotrice di iniziative legislative volte a incrementare la quota di posizioni lavorative a tempo parziale del personale dei Comuni, con una chiara e ragionevole definizione degli orari standard del part-time fra un minimo di quattordici ed un massimo di ventidue ore settimanali.

La consigliera Penasa legge e illustra la Mozione.

Il vice Presidente sospende la seduta per cinque minuti per permettere alla Giunta di effettuare delle consultazioni.

Sono le ore 16.45.

La seduta riprende alle ore 16.50.

Non essendovi richieste di intervento sulla Mozione n. 53, Il vice Presidente Depaoli concede la parola alla consigliera Penasa per la replica.

Non vi sono interventi in sede di dichiarazioni di voto.

Posta in votazione, la Mozione risulta approvata a maggioranza per alzata di mano.

Il vice Presidente pone in trattazione l'undicesimo punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 11

MOZIONE N. 54, presentata dai Consiglieri regionali Dello Sbarba, Heiss e Bombarda, affinché la Regione dismetta

immediatamente le proprie quote di partecipazione nella società Air Alps, uscendo definitivamente dalla compagnia aerea.

Il consigliere Dello Sbarba legge ed illustra la Mozione.

Riassume la Presidenza la Presidente Zelger, che sull'argomento concede la parola alla consigliera Klotz e al vice Presidente della Regione Bizzo.

Replica il consigliere Dello Sbarba, che chiede una sospensione dei lavori per trovare un accordo sulla formulazione di un emendamento alla parte dispositiva della Mozione.

In accoglimento della richiesta, la Presidente sospende la seduta per cinque minuti.

Sono le ore 17.18.

La seduta riprende alle ore 17.21.

La Presidente Zelger concede la parola al consigliere Dello Sbarba per ultimare la replica della Mozione n. 54.

Durante l'intervento di replica, il consigliere Dello Sbarba dà lettura del dispositivo come emendato.

La Presidente pone in votazione la Mozione n. 54 come emendata, che risulta approvata a maggioranza.

La Presidente propone di chiudere anticipatamente i lavori del Consiglio e, nessuno opponendosi, dichiara chiusa la seduta e ricorda che il Consiglio sarà riconvocato con avviso a domicilio.

Sono le ore 17.24.

LA PRESIDENTE

I SEGRETARI QUESTORI

MDA/so